

Al terreno de la violencia criminal arrastran al país fuerzas tenebrosas e irresponsables

HAY QUE BUSCAR A LOS AUTORES DE LOS ATENTADOS TERRORISTAS ENTRE LAS UNICAS GENTES QUE PUEDEN ESTAR INTERESADAS EN QUE EL PAIS CAIGA BAJO EL REINADO DEL CAOS Y DE LA VIOLENCIA.

LAS EXPLOSIONES TERRORISTAS FORMAN PARTE DE UNA CAMPAÑA DE PROPAGANDA DEBIDAMENTE COORDINADA.

BOMBAS Y ATENTADOS HAN APARECIDO EN COSTA RICA EN LOS ULTIMOS TIEMPOS, COINCIDIENDO CON EL NACIMIENTO DE ORGANIZACIONES DE TIPO FASCISTA Y EL FUNCIONAMIENTO DE DETERMINADOS GRUPOS DE EXILADOS CUBANOS QUE NO OCULTAN SUS INCLINACIONES A LOS PROCEDIMIENTOS DE VIOLENCIA.

EN 30 AÑOS DE ACTIVIDAD POLITICA, NUNCA HEMOS PUESTO UNA BOMBA NI APELADO A ACTOS TERRORISTAS PORQUE SEMEJANTES METODOS DE LUCHA ESTAN CONTRA NUESTROS PRINCIPIOS.

Texto de un telegrama enviado por Manuel Mora Valverde al Director General de Detectives y nota informativa de ADELANTE sobre los actos terroristas de los últimos días. (Pág. 2)

Reunión de Cancilleres en Nueva York

Persiste Estados Unidos en agredir a Cuba

(Texto en Pág. 12)

NO HAY BASE LEGAL PARA PERSEGUIR A "ADELANTE"

El Servicio de Inteligencia no tiene base legal para perseguirlo ni decomisarlo. Nuestro Director se dirige al señor Presidente de la República don Francisco J. Orlich.

(Texto en Pág. 11)

★ LA SERENATA DE ESTE SABADO ★



Dentro de un año.

Central Unica de Trabajadores

La Conferencia Obrera de Santiago de Chile sentó las bases para lograrla.

Participación de Costa Rica brillante.

(Texto en Pág. 14)

Este sábado, 22 de los corrientes, a las 7 y 30 de la noche, se le dará al diputado don Julio Suñol una serenata frente a su casa de habitación, situada 75 varas al Sur del viejo edificio de la Universidad, Barrio González Lahman.

NO HAY LEYES SOCIALES EFECTIVAS SIN FUERO SINDICAL

ADELANTE

Semanario de Intereses Generales

San José, Costa Rica, América Central
DOMINGO 23 DE SETIEMBRE DE 1962 — N° 508

La Confederación General de Trabajadores Costarricenses a la Comisión de Asuntos Jurídicos de la Asamblea Legislativa en respaldo del fuero sindical.

(Texto en Pág. 5)

Dos joyas del "Plan Alianza": Préstamos del BID al ICE y a la Industria de Cemento

(Texto en Pág. 6)

Al terreno de la violencia criminal arrastran al país fuerzas tenebrosas e irresponsables

Al tener conocimiento por los periódicos de la explosión de una bomba en el laboratorio de idiomas de la Embajada de los Estados Unidos, Manuel Mora Valverde dirigió al Director General de Detectives el siguiente telegrama:

TELEGRAMA

Señor Director General de Detectives
Dr. Santi Quirós
Ciudad.

Periódico La República afirma hoy comunistas pusieron bomba dependencia Embajada de Estados Unidos. Infórmame varias estaciones Radiodifusoras dijeron anoche algo semejante lo que revela explosión forma parte campaña de propaganda debidamente coordinada. Como ciudadano encarezco usted extremar investigación y póngome sus órdenes facilitarle actividades campo político pertenezco. Hágole notar comunistas nunca hemos puesto una bomba ni apelado actos terrorismo en 30 años vida porque semejantes métodos lucha están contra nuestros principios. Bombas y atentados han aparecido Costa Rica últimos tiempos coincidiendo nacimiento organizaciones tipo fascista y funcionamiento determinados grupos de exilados cubanos que no ocultan inclinaciones procedimientos violencia. Si este asunto no se aclara y frena inmediatamente temo terroristas sentiránse autorizados llegar extremos mayores.

Atentamente servidor,

Manuel Mora V.

Por nuestra parte, al saber que al primer atentado había seguido

el segundo, queremos señalar al país los siguientes hechos:

Fuerzas tenebrosas e irresponsables están arrastrando al país al terreno de la violencia criminal. Son las mismas fuerzas que lo empujan hacia el mutilamiento de las libertades democráticas y hacia una política internacional favorable a la guerra.

Primero fue puesta y hecha estallar una bomba en el Laboratorio de Idiomas de la Embajada de los Estados Unidos. Unos minutos más tarde toda una cadena de radioemisoras, encabezadas por "Radio Reloj", emprendía una furiosa campaña acusando a los comunistas de ser los autores del atentado. El periódico "La República", en su información del día siguiente, irresponsablemente informa lo mismo: que los comunistas fueron los autores del atentado. Otros diarios nacionales algo dijeron al respecto pero en el fondo se negaron a secundar la campaña que acusa a los comunistas de autores del citado atentado. Incluso periódicos tan anti-comunistas como "La Nación" y "La Prensa Libre", se negaron a recoger el infundio como cierto.

El Lic. Manuel Mora Valverde dirigió un emplazamiento público al Director General de Detectives, que no ha sido contestado en el momento de escribir estas líneas, para que investigue exhaustivamente el asunto y busque a los autores del atentado entre las únicas gentes que pueden estar interesadas en que el país caiga bajo el reinado del caos y de la violencia: los cubanos exilados y las agrupaciones fascistas, del tipo del movimiento nacionalista costarricense y otras. Estos círculos ya han sido convictos de realizar actos terroristas. Por ejemplo el atentado pa-

ra destruir una Sinagoga, el destrozamiento de una ventana del mismo Laboratorio de Idiomas con una piedra que llevaba atado un papelito con un viva a Fidel Castro, los asaltos a las manifestaciones del Primero de Mayo con piedras y otros objetos contundentes, etcétera.

En la madrugada del jueves se produce otro atentado. Lo realizan los mismos que perpetraron el primero. Según la información de "La Nación" la bomba estalló en el carro del jefe del Movimiento Nacionalista Costarricense, Bernal Urbina Pinto, cerca del local de esta agrupación. (Hay que investigar si no estaba asegurado este automóvil).

Es preciso decir lo siguiente: el Servicio de Inteligencia, el cuerpo de detectives, la guardia civil y los resguardos fiscales dedican la mayor parte de su tiempo a vigilar y perseguir a los comunistas. Por tanto, nadie menos que los comunistas gozan de impunidad y de libertad para poner bombas. ¿Quiénes gozan de libertad e impunidad? ¿Quiénes tienen la protección de la Embajada de los Estados Unidos, entidad que hoy por hoy ejerce en Costa Rica más autoridad que el propio gobierno?

Debe anotarse que el Embajador Americano se permitió, antes de que las autoridades nacionales hayan señalado a los comunistas como autores del atentado N^o 1, acusarlos de ser sus autores. Así, el señor Embajador ha entrado de lleno en la campaña que se realiza al socaire de los atentados. Es fácil, asociando todo lo dicho, descubrir la trama.

LOS PERIODICOS DE LA SEMANA

ENTRE LINEAS

por J. MARIN

Para leer periódicos y comer pescado hay que tener mucho cuidado.— El Diario de Costa Rica del 10 nos informa que la Bananera invertirá doce millones de colones en el país "si no hay huelgas". En caso de que las hubiera, la compañía yanqui amenaza con no invertir nada y con no pagar impuestos. Con lo cual se coloca frente a nuestra Constitución y nuestras leyes que establecen el derecho de huelga.

ESPIRITU LIBERAL

24 diputados estuvieron contra la concesión de exenciones aduaneras para que se construya un colegio católico en San Ramón. El espíritu liberal de la educación que durante muchos años dominó en nuestro país, se hizo sentir en la Asamblea Legislativa. Los diputados dijeron que no estaba bien dar exenciones para que se montara un negocio como éste, de beneficio exclusivamente privado. Además dijeron que allí se educarían los hijos de las gentes pudientes y se establecería la separación entre ricos y pobres, tan peligrosa para la conservación de nuestro espíritu democrático.

LO INEXPLICABLE PARA TATEMBACH

El diario del 17 publicó la intervención del diputado Tatembach en el debate sobre la censura a los Estados Unidos por los daños que causa a Bolivia al vender sus reservas de estaño a bajo precio en el mercado mundial, provocando así la baja. Tatembach se opuso, según esa versión, y al comentar el problema dijo que éste no tenía solución. Habló de esas "fluctuaciones periódicas, violentas, inexplicables, de los precios". Para el diputado Tatembach son un profundo misterio las crisis de superproducción.

CUESTION DE SISTEMA

"Inexplicables" e "inevitables" son para el diputado las crisis económicas del sistema capitalista. ¡Que mal informado lo vemos! Porque las crisis no son inevitables. En el socialismo no hay crisis económicas, como lo han demostrado 44 años de economía en la Unión Soviética. Es asunto de transformar el sistema económico. En el capitalismo son inevitables las crisis. Y en cuanto a que sean inexplicables también anda lejos de la verdad el diputado. Cuaiquier obrero estudioso del sistema capitalista sabe la causa de las crisis.

ALEGRIA INFUNDADA

Eu Subgerente del ICE ha vuelto de los Estados Unidos, según informa La República del 19, muy contento. Dice que los señores del Banco Mundial elogiaron al ICE por sus trabajos, por sus estudios, por sus obras. Le dijeron que ojalá siguiera así. Que ellos estaban felices con esta formidable institución. En fin, don Joaquín Alberto está conten-



tísimo. Volvió inflado por los elogios. Compare estas opiniones con las de los usuarios, y piense que el único que tiene razones para estar feliz con el actual estado de cosas es precisamente el Banco Mundial, que ha logrado, por medio de sus ruinosos empréstitos, tener al ICE cogido del pescuezo.

JUDAS

La alegría del Subgerente por esos elogios es totalmente infundada. Esos elogios son como el abrazo de Judas. Le dan otro préstamo de dieciocho millones al 6 por ciento. Eso quiere decir que tendremos que pagar más de ochocientos mil dólares al año solamente en intereses. Esos elogios son al mismo tiempo un responso por el ICE.

SIN SER MEDICOS

"Peste diezma población infantil de Upala", dice La República del 19. Dicen que es una enfermedad rara. Sin ser médicos nosotros les vamos a decir qué es esa "enfermedad rara". Ese mal es desnutrición, falta de condiciones higiénicas, falta de vestido y zapatos. La misma nota dice que no hay médico en aquella región. ¡Qué ingenuidad! ¡Los niños comen mal, viven mal y no tienen médico, y todavía encuentran rara la enfermedad de que se mueren!

NO JUGAR CON FUEGO

El señor Rolando Angulo, Director de Radio-periódico Reloj está dedicado a pedir persecución contra las fuerzas de izquierda del país. Su hermano Carlos Darío Angulo le sigue los pasos y a veces va aún más lejos; se encuentra aliado nada menos que a los jóvenes nazis. Don Rolando dedica más de media hora todos los días a pedir persecución y cárcel contra todos los que no opinamos como él. Está fortaleciendo las fuerzas del fascismo. Está incitando al crimen.

ESCUPIR HACIA ARRIBA

Nosotros no tenemos odio al señor Angulo. Le tenemos lástima, porque vemos retratado en su persona al aprendiz

de brujo, quien desató fuerzas que luego no pudo contener. Nosotros no creemos que él sea un criminal ni que tenga ganas de incitar al crimen, ni que desee realmente acabar en Costa Rica con la libertad de imprenta. El es periodista y tiene que estar interesado en conservar esa libertad. Pero aunque no lo quiera, el resultado que obtiene es contrario a sus intereses. Angulo está escupiendo para arriba...

ALIANZA PARA LA POBREZA

La República del 19 publicó unas modificaciones a contratos para el establecimiento de industrias. Hay uno que se refiere a la firma "Productos de Concreto S.A.". El cambio introducido en el contrato es el siguiente: "El ciento por ciento del capital social de la Empresa será costarricense", se leerá así en el nuevo contrato... "El 51 por ciento del capital social de la empresa será costarricense". ¿Qué les parece? Eso es Alianza para el Progreso. Manos de capitalistas extranjeros metidas en todos los negocios. Y lo más probable es que esos capitalistas extranjeros tengan más del cincuenta por ciento, a través de testaferrros nacionales.

LAS COSAS CLARAS

La Nación publicó una buena crónica parlamentaria de la sesión del 18 en la Asamblea. Allí se discutió sobre el problema de las empresas importadoras de gasolina. El diputado Espinach, Presidente de la Asamblea, repitió sus acusaciones a las compañías; dijo que incluyen el impuesto sobre la renta como costos y que alteran la declaración de ganancias. A su vez, Calvo Ortega, de Liberación, dijo que las compañías han estado robando por muchos años al país.

POR FAVOR, VENGA A ESTAFARNOS

Valverde Vega no dijo que estas cosas fueran falsas, sino que dijo que quienes atacaban a las empresas extranjeras lo hacían sólo por eso, por ser extranjeras, y agregó esta frase que debe guardarse para la Historia: "Todos debemos actuar cautelosamente en estos momentos en que buscamos la atracción de las inversiones extranjeras". Nos parece que esta opinión resume todo el agachamiento de ciertos círculos frente al capital imperialista. Las empresas yanquis vienen a robar y a estafar, pero hay que atraerlas para que roben y estafen más. ¿No es cierto que parece un cuento de locos?

NI CHISTAN

En todo caso ha quedado claro que la ESSO y la TEXACO están robando al país y tergiversando sus declaraciones de ganancias. Quedó claro que a Valverde eso le parece bien. Queda claro también que, a pesar de todo lo que se ha dicho en la Asamblea, ninguna de las empresas aludidas ha dicho "esta boca es mía".

El fascismo entre los estudiantes

Una sensación de horror nos dejó el ver una manifestación de estudiantes encabezada por fascistas. La manifestación de la semana anterior estuvo organizada y dirigida por los fascistas nacionales. El Movimiento Costa Rica Libre, según se ha explicado claramente en diversas ocasiones, es un movimiento típicamente fascista, dirigido y financiado por grandes comerciantes, principalmente alemanes, y otros nacionales, que tienen esa mentalidad. En cuanto al grupo de jóvenes que llamó al desfile, está integrado por unos muchachos fracasados y por otros que aceptan su filiación fascista, concretamente la Juventud Nazi.

Lo que llena de tristeza es ver a muchachos jóvenes, que no entienden muy bien ni por qué han ido a un desfile, marchando, sin pensarlo y sin quererlo, al son que tocan los nazis. Nos recordaron aquella juventud desgraciada de la época de Hitler y Mussolini, que se dejó arrullar por los cantos a la raza superior y a la alta misión que, según ellos, tenían que cumplir, de hacer frente al comunismo. Esa juventud

se endureció de cuerpo y de alma para hacer que su pretendida raza imperara sobre todos los pueblos de la tierra y destruyera a la Unión Soviética. Esa juventud alemana enferma de nazismo marchó furiosamente a la conquista de Europa. Asesinaron decenas

de millones de seres humanos en todo el mundo y se lanzaron sobre la Unión Soviética. De allá volvieron huyendo, los que pudieron huir. Millones murieron y otros millones deambulan por el mundo o siguen en la Alemania Occidental, esperando la hora de

la revancha. Muchos están en la Legión Extranjera de Francia repitiendo sus crímenes de hace 20 años y otros viven tratando de ocultarse y alentando el odio en su corazón.

Ese aspecto del nazismo, que hoy resurge en Alemania, influye en grupos minoritarios de jóvenes en el resto del mundo. Los jóvenes fascistas cometen toda clase de crímenes en Argentina, Uruguay y otros países. Aquí también ha llegado esa locura.— Las organizaciones fantasmas, con su mensaje de odio anticomunista y de odio para todo lo que son libertades democráticas, están envenenando el ambiente. Da profunda tristeza ver a un sector importante de la juventud desfilar al son de la marcha que tocan esos enardecidos fascistas. ¿Qué hacen los padres de familia que dejan ir o mandan a sus muchachos para que desfilen al son de las marchas fascistas? ¿O son tan ignorantes que no entienden lo que eso significa?

Felicitan al Diputado Suñol

San José, 14 de Setiembre de 1962.

Señor Diputado don Julio Suñol
Asamblea Legislativa.
Ciudad.

Felicítámoslo por su valiente y hermoso discurso en defensa de la Revolución Cubana.

Cuando la curul se transforma en tribuna para defender los sagrados intereses de los pueblos, la voz de un solo diputado cala más hondo en la conciencia nacional, que los votos de las mayorías parlamentarias, ajustados a los intereses económicos y electorales de los Partidos Políticos.

Atentamente, Por Comité Nacional Ejecutivo de Alianza de Mujeres Costarricenses,

MARIA ALFARO V.
Presidenta de A. M. C.

LUISA GONZALEZ,
Sra. Gral. de A. M. C.

**Este periódico vale
30 céntimos**

Centro Obrero de Estudios Sociales

SAN JOSE:

Lunes 23 de Setiembre
a las siete y media de la noche
hablarán:

Bernardo Zúñiga

**LA JUVENTUD EN LUCHA
POR LA DEFENSA DE LA RE-
VOLUCION CUBANA**

Nidya Sáenz

**LOS MAESTROS COSTARRI-
CENSES Y LA DEFENSA
DE CUBA**

HEREDIA:

Altos de la Panadería Leandro.

Lunes 23 de Setiembre
a las siete de la noche.

Hablará:

Fabián Dobles

sobre:

**EL CONGRESO MUNDIAL POR
EL DESARME Y LA PAZ**

ALAJUELA:

100 vs. al Este del Seguro Social

Lunes 23 de Setiembre
a las siete de la noche.

Hablará

Carlos Luis Fallas

sobre:

**LOS BATISTIANOS FRENTE A
NUESTRO SISTEMA
DEMOCRATICO**

NO HAY LEYES SOCIALES EFECTIVAS SIN FUERO SINDICAL

La C. G. T. C., a través de su Secretario General Gonzalo Sierra Cantillo se dirigió a los miembros de la Comisión de Asuntos Jurídicos de la Asamblea Legislativa, explicando las razones por las cuales los trabajadores están decididamente en favor del proyecto de Ley sobre Fuero Sindical, presentado por el diputado Aguilar Bulgarelli. Extraemos algunos párrafos de interés de la trascendental comunicación:

"...El artículo 273 del CODIGO DE TRABAJO, reconoce el derecho a los trabajadores de formar Sindicatos. Sin embargo, esos derechos que establecen la Constitución y el Código de Trabajo, son nulos, porque el patrono pagando las prestaciones a los dirigentes sindicales y desca- bezando los sindicatos en esa forma, hacen difícil el ejercicio de esos

derechos..." Otro párrafo de sumo interés dice así:

"...Para que los trabajadores puedan hacer uso efectivo del derecho sindical y puedan defender los derechos sociales que el Código de Trabajo les otorga, necesitan que los dirigentes sindicales estén protegidos contra las represalias patronales, que estén protegidos contra el despido. Esta protección debe darse por medio de la Ley de Fuero Sindical. Estableciendo que los dirigentes sindicales de todos los grados, no pueden ser despedidos sin causa justa, ni aún pagando prestaciones. De esta manera se garantizará efectivamente el derecho sindical..."

Expresa la importante comunicación el escándalo que han promovido las organizaciones patronales y las compañías extranjeras por me-

dio de la ANFE, cada vez que se habla del "fuero sindical". Como sus argumentos no tienen ninguna consistencia, alegan que el fuero sindical va a crear una casta de trabajadores privilegiados, y que eso es inconstitucional. Según esa tesis, leyes como las del Servicio Civil, son inconstitucionales porque establecen "una nueva casta de trabajadores privilegiados".

La C. G. T. C., envía adjunta a

la citada comunicación un pliego complementario sobre la persecución contra los Sindicatos. En ese importantísimo pliego, pueden enterarse los señores diputados en detalle de la forma cómo en centenares de casos, los patronos deshacen sindicatos despidiendo a sus dirigentes. El alegato de la C. G. T. C. es sólido y macizo y los señores diputados deben leerlo con patriotismo y espíritu de justicia.

Coacciona la Bananera a sus trabajadores para que no entren al Sindicato

Golfito, 10 de Setiembre de 1962.

Sr.

Ministro de Trabajo y

Previsión Social

Lic. Alfonso Carro Zúñiga

S. D.

San José.

Estimado señor Ministro:

Permítame insistir en el grave problema de la coacción que ejerce la Compañía Bananera de Costa Rica sobre los trabajadores sindicalizados con el fin de hacerlos retirarse del sindicato, violando así la Constitución Política y el Código de Trabajo.

A pesar de que no nos satisface el informe del Inspector Regional, señor Guillermo Guzmán, y de que tampoco estamos de acuerdo con lo resuelto por la Inspección General de Trabajo, pareciera que no nos queda más remedio que basarnos en dicho informe con el fin de obtener una intervención efectiva del Ministerio en este problema.

Del informe del señor Guzmán se desprende que dos trabajadores declararon de manera indudable que sí habían sido objeto de coacción patronal para obligarlos a renunciar del sindicato y que por ese motivo efectivamente renunciaron. ¿Qué razón jurídica o de cualquier otra naturaleza existe para no tomar en cuenta estos hechos? ¿Por qué motivos este asunto tiene que resolverse a base de cantidad? Dos casos de coacción evidentemente son dos casos de coacción que ningún Juez ni funcionario puede ignorar, por más que haya siete casos que declaren en sentido distinto. Esos dos casos, en nuestro criterio, son suficientes para que el Ministerio de Trabajo tenga por probado que existe la coacción por nosotros denunciada y para que, por lo tanto, intervenga ante

la entidad patronal a fin de hacer respetar el derecho de libre sindicalización y hasta para llevar el asunto a los Tribunales de Trabajo por violación al Código de Trabajo.

Pensamos nosotros que a Ud., señor Ministro, como abogado que es, no necesitamos hacerle muchos razonamientos para que comprenda el fundamento jurídico de nuestro razonamiento y para que se dé cuenta de la razón que nos asiste al no estar conformes con la solución dada a este asunto por el Inspector General de Trabajo y que sin más trámite aceptó, tácitamente, la Oficina de Sindicatos.

Concretamente, señor Ministro, la Unión de Trabajadores de Golfito, pide a ese Ministerio que intervenga ante la Compañía Bananera de Costa Rica a fin de prevenirla contra la coacción que ejerce sobre los trabajadores sindicalizados y para que se abstenga de usar la consabida fórmula de renuncias que tienen en su poder todos los jefes y capataces; pedimos, asimismo, que los dos casos comprobados sean llevados a los Tribunales de Trabajo por ese Ministerio acusando a la Compañía Bananera de Costa Rica por violación del Código de Trabajo.

En caso de que ese Ministerio no resuelva llevar este asunto a los Tribunales de Trabajo, pedimos a Ud., señor Ministro, que ordene a la Oficina de Sindicatos nos extienda certificación del informe del Inspector de Trabajo, señor Guzmán Vargas, en lo conducente a los dos trabajadores que declararon haber sido coaccionados para que renunciaran del sindicato, con el fin de llevar nosotros, por nuestra cuenta, este asunto a los Tribunales de Trabajo.

Del señor Ministro su atento servidor,

José Meléndez Ibarra,
Secretario General de la Unión de Trabajadores de Golfito.

Asociación de Maestros Mauro Fernández contra suplantación de textos escolares

Ministro de Educación Pública
San José.

Sr. Ministro de Educ. Pública:

La Asociación MAURO FERNANDEZ (Maestros Costarricenses) ha seguido con gran interés el curso de las ideas expresadas por escrito en relación con la supresión planteada de los textos escolares de Costa Rica.

Usted sabe, señor Ministro, que nuestra tradición en asuntos educativos es de un valor inestimable y por ello no puede echarse abajo de un plumazo.

No se debe proceder de esomodo, señor Ministro, ni se debe traer a personas ajenas a nuestras tradiciones a imponer aquí, con criterio extranjero, prácticas extranjeras y orientaciones contrapuestas a las nuestras arraigadas aquí por más de un siglo.

Si agentes ajenos a nuestra idiosincrasia vinieran a suplantarnos nuestras características educativas con las suyas extrañas y discordantes, sería como hipotecar nuestro bienestar, a tan alto rédito, que a muy corto plazo nos echarían a la calle desposeídos de lo mejor que tenemos: nuestra cultura.

Nuestros textos escolares son buenos, y algunos hay que han prestado eminentes servicios culturales. Si fuéramos a analizarlos, tendríamos que hacer gran-

des elogios de muchas personas que dieron en ellos su saber pedagógico, que sigue siendo espina dorsal de nuestra educación. No obstante, si nuestros textos tienen algunos defectos, nada cuesta reformarlos y mejorarlos, como se pretende.

Otra cosa sería suplantarnos por traducciones o por adaptaciones de textos de otros países y menos de aquellos en donde las encuestas hechas en grande escala han dado un porcentaje muy bajo de alumnos de todos los grados de la enseñanza que han obtenido éxito con su uso.

Tenemos el criterio, señor Ministro, de que la educación de un pueblo no debe ser orientada por una sola determinante directriz; todo lo contrario; la directriz de la educación de un pueblo debe ser la resultante de todas las fuerzas concurrentes de su cultura.

Por eso nos permitimos sugerirle a Usted y al Consejo de Educación, que hagan una encuesta pública acerca de la conveniencia de cambiar nuestros textos escolares por otros, y acerca de la mejor manera de hacerlo.

De Usted somos muy atentos y seguros servidores,

OVIDIO SALAZAR S.
Presidente

NIDIA SAENZ R.
Secretaria

Préstamos del BID al ICE y a la Industria de Cemento: Dos joyas del "Plan de Alianza"

"La Nación" editorializa el domingo 16 del corriente comentando las celebraciones del 15 de Setiembre y, paradójicamente, la emprende contra los comunistas y se prodiga en elogios para el plan de "Alianza para el Progreso", al que califica de ser ya una "realidad". Para demostrar la vigencia del plan, "La Nación" menciona dos empréstitos, el otorgado por el Banco Internacional de Desarrollo al ICE, por 18 millones de colones y el facilitado por el mismo banco a la Industria Nacional de Cemento por una suma un poco menor.

No vamos a comentar lo que "La Nación" dice de los comunistas, a quienes califica de "malos hijos". ¿Qué autoridad para calificar el patriotismo de ningún costarricense puede tener un diario que se dedica, obligado por sus vínculos financieros, a defender a ultranza los intereses de las compañías extranjeras en el país? ¿No es paradójico que "La Nación" llame "malos hijos" a las personas que luchan contra el imperialismo, a las que de veras levantan con dignidad y defienden contra viento y marea la herencia democrática y patriótica de nuestro pueblo, a los que se oponen a que nuestra patria sea convertida de nuevo, como va camino de convertirse, en una simple colonia de los Estados Unidos y elogie, en cambio, el plan más audaz y agresivo que se ha formulado para estrangular la independencia latinoamericana, desde que las huestes de Walker hoyaron Centro América, el plan de Kennedy denominado con el eufemismo de "Plan de Alianza para el Progreso"?

Es una buena ocurrencia que "La Nación" haya mencionado los préstamos del BID al ICE y a la Industria Nacional de Cemento, para demostrar que la "Alianza para el Progreso" es una "realidad".

Es claro que la "Alianza", no de ahora, sino de siempre, es y ha sido una "realidad". Pero veamos, por los propios ejemplos de "La Nación", qué clase de realidad es ésta.

Los costarricenses, que somos sencillos pero no tontos, tenemos la experiencia del empréstito concedido por el Banco Mundial al ICE para terminar de financiar las obras del Río Macho. Precisamente ahora estamos sintiendo, o comenzando a sentir, los efectos "progresistas" de dicho empréstito. Y, ¿cuáles son esos efectos? Podría mejor preguntarse a los abonados cartagineses que están en huelga contra el ICE, cuáles son dichos efectos. El préstamo del Banco Mundial se concedió más o menos en las siguientes condiciones: a) al 6% de interés; b) bajo la supervigilancia técnica de ingenieros americanos cuya principal función es "recomendar" la compra de las turbinas y de los materiales eléctricos en los Estados Unidos a precios un 25 o un 50% mayores que en otros mercados; c) bajo el compromiso de operar periódicamente "reajustes de tarifas", comenzando por decretar el aumento que ha ocasionado la huelga de pagos de Cartago, que ha sido de más de un 20%; d) obligarse definitivamente a vender a la Compañía Nacional de Fuerza y Luz S. A. (Bond and Share) a precio de costo, la corriente que produce el ICE, para que el trust siga haciendo negocio a costilla de los costarricenses.

No es el propósito de este comentario analizar de nuevo el préstamo del Banco Mundial al ICE, solamente queremos subrayar que en virtud de tal empréstito se aplazó para las calendas griegas la nacionalización eléctrica y hemos tenido que soportar ya varios aumentos de las tarifas de los servicios eléctricos, tanto de los que presta directamente el Instituto Costarricense, como de los que presta la Bond and Share.

El nuevo préstamo del ICE con un banco controlado por el capital financiero yanqui, por el BID, va a significar llegado el momento, nuevos aumentos de las tarifas eléctricas y significa ya nuevos compromisos para que el país renuncie a su programa de nacionalización eléctrica y caiga más y más en los tentáculos del gran monopolio eléctrico norteamericano. Tiene gracia que "La Nación" presente un empréstito como éste, en un editorial dedicado al 15 de Setiembre, como un ejemplo del valor patriótico del plan de "Alianza para el Progreso". Retorciendo de esa manera los argumentos bien se puede presentar la empresa de conquista de los filibusteros como una hazaña libertadora, tal y como en su tiempo la presentó la prensa de los Estados Unidos.

Párrafo aparte merece el empréstito a la Industria Nacional de Cemento. Comenzaremos por decir que la tal industria no tiene nada de "nacional". Es tan extranjera, o va a ser tan extranjera, como el préstamo del BID. Pero "La Nación" cree que es una ganga,

La Sociedad Comercial que va a construir la fábrica de cemento y que se ha favorecido con este préstamo, ha puesto a la venta una parte de sus acciones al público costarricense. También hacen este juego las compañías petroleras. Pero, como lo denunció el señor Presidente de la actual Asamblea Legislativa, venden sólo acciones no privilegiadas, es decir, las acciones que no dan derecho a participar en el gobierno de la Compañía. La llamada Industria Nacional de Cemento será, pues, una empresa dominada por el capital extranjero, gobernada por extranjeros, cuyos beneficios serán exportados a los Estados Unidos. El capital nacional, el pequeño capital nacional que ahí se invierte irá, como dice nuestro pueblo, de "hinchimiento", servirá para hacer el caldo más gordo a los tenedores extranjeros.

Ni siquiera se beneficiará el país con cemento más barato, cuando entre en producción la nueva fábrica. Tendrá el mismo precio de ahora, y tal vez hasta un precio mayor. Tampoco vendrá la empresa de cemento a realizar una obra filantrópica con sus obreros. Ya veremos cuando comience a operar. Por lo demás, va a "moler impuestos".

Como ven nuestros lectores, el editorial de "La Nación" del 16 de Setiembre fue en extremo desafortunado. No cabe hablar al mismo tiempo de la efemérides nacional y del Plan de Alianza para el Progreso. Y menos citar los empréstitos del BID como ejemplos de la "realidad" del Plan de Alianza, a no ser que se entienda esa realidad como es; como un PLAN DE ACELERADA NEO-COLONIZACION DE LA AMERICA LATINA.

VERDAD DE CUBA SOBRE EL NEGRO OCEANO DE INFAMIAS

Sr. Giraldo Mazola,
Director del Instituto Cubano
de Amistad con los Pueblos.
La Habana, Cuba.

Querido amigo:

Al cumplir el ICAP su segundo año de vida fecunda, envío a usted y a todos sus compañeros de labores, con mi saludo fraternal, mi más calurosa felicitación por los éxitos que han logrado en el noble empeño de establecer y afianzar vínculos de entrañable amistad entre el heroico pueblo cubano y los demás pueblos de la tierra.

El ICAP es el ventanal de la Revolución Cubana abierto a la mirada ansiosa de todos los pueblos de América y del mundo. Centenares de compatriotas míos —hombres y mujeres, obreros, campesinos, estudiantes y profesionales—, invitados por el ICAP, han regresado de Cuba enamorados de su pueblo y de su lucha revolucionaria y con la clara visión de lo que el pueblo costarricense debe hacer para forjarse una vida mejor. Millares de latinoamericanos honestos, que al visitar la nueva Cuba invitados por el ICAP han podido palpar el fervor admirable de su pueblo y las hermosas realizaciones de su revolución socialista en marcha, espere estas verdades por todos los caminos de América. Ellos, y con ellos todos los amigos del glorioso pueblo cubano, levantan ahora la verdad de Cuba, como llameante antorcha, sobre el negro océano de infamias y mentiras, que desde los púlpitos, la prensa, la radio y la televisión, difunde hoy más desesperadamente que nunca el imperialismo yanqui en su torpe intento de justificar una nueva agresión a Cuba. La amistad solidaria de los pueblos hermanos podrá más que la rabia asesina de los imperialistas y sus lacayos criollos.

Que el ICAP mantenga en alto para siempre su limpia bandera de amistad. Y que obtenga más éxitos cada día.

Salud.

CARLOS LUIS FALLAS.

38 millones de niños en las aulas soviéticas

Como marxista y como maestro, aunque hace muchos años no ejerzo la profesión, considero de un gran interés que se publique el presente artículo del profesor Nikolai Goncharov, Vicepresidente de la Academia de Ciencias Pedagógicas de la Federación Rusa (la Federación Rusa es apenas una unidad dentro de la Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas) sobre la situación de la educación escolar en la República Federativa Soviética de Rusia.

Acaba de darse la noticia de que un sesenta por ciento de los estudiantes de quinto año de los colegios secundarios fracasarán este año en Costa Rica, es decir, no se recibirán como bachilleres. Esto significa, ni más ni menos, que más de la mitad del presupuesto que se invierte este año en la educación de los estudiantes de los quintos años se habrá perdido. No es necesario agregar que si así ocurren las cosas, estaremos frente a una nueva manifestación del fracaso de nuestro sistema educativo. Pero ese no es más que un síntoma. En general todo el mundo que se preocupa por los problemas educacionales está alarmado por el estado a que ha llegado nuestra educación. Vamos para atrás, no para adelante. Por eso es muy importante que por lo menos una parte de nuestra población sepa algo de lo que se está haciendo, con éxito abrumador, en el ramo de la educación en la URSS. Quienes lean con atención el artículo de Goncharov, se podrán formar una idea aproximada de la abrumadora superioridad de la educación en la Unión Soviética sobre cualquier país capitalista, sin excluir, claro está, a los Estados Unidos.

Mientras los costarricenses que piensan están cada día más alarmados sobre el estado de una educación dominada por los falsos ideales del "modo de vida americano", la cultura soviética despliega sus alas victoriosas y da las dimensiones de sus progresos en cifras cósmicas.

ARNOLDO FERRETO.

Por tradición, el primero de setiembre ha llegado a ser día de fiesta para los padres y los niños en nuestro país. Es la fecha en que la campana escolar anuncia la apertura del nuevo año lectivo. Este año está llamando a más de 38 millones de niños a sus pupitres en las escuelas soviéticas.

Mucho se ha hecho en los 3 años desde que se adoptó la Ley de la Consolidación de los Vínculos entre la Escuela y la Vida y el Desarrollo Ulterior de la Educación. Sólo en la Federación Rusa se han abierto en este período escuelas con capacidad para 2.296.000 niños. Ahora hemos llegado a una etapa crucial en la reorganización educacional: la etapa en que se completa la transformación de las escuelas de 7 años lectivos a 8 años, y la realización de la educación obligatoria de 8 años como medida general. El año pasado había 19.000 escuelas de 8 grados en la Federación Rusa. Este año son ya 31.000.

En consecuencia, el año escolar de 1962-63 presenciara la total realización de la educación universal obligatoria de 8 grados en la URSS y más adelante la transición de la enseñanza secundaria de 10 a 11 años, como medida general y obligatoria. El paso de la enseñanza primaria obligatoria desde 7 a 8 grados constituye una empresa verdaderamente seria, que indudablemente contribuirá a elevar el nivel cultural del pueblo soviético aún a mayor altura. El programa del PCUS plantea la tarea de completar la educación universal obligatoria de 11 grados hacia 1970. Para que esto se haga exitosamente, tenemos que comenzar desde ahora a preparar y hacer efectiva esta importante medida.

Para todo el mundo es claro que una de las razones del desarrollo científico y tecnológico en la URSS, es el estado floreciente de la educación en nuestro país. El progreso técnico, los maravillosos logros científicos y la expansión de la producción material son hasta cierto punto el resultado del desarrollo de la educación, y sobre todo de la escuela básica general.

Los triunfales vuelos espaciales de Gagarin, Titov, Nicolayev y Popovich fueron posibles, por supuesto, primero y sobre todo por los avances técnicos llevados a cabo en la Unión Soviética. Mas el progreso técnico en sí mismo habría sido inconcebible sin un sistema educacional bien organizado y general. No es la fuerza muscular lo que ha hecho posible

Por el Profesor Nikolai Goncharov, Vicepresidente de la Academia de Ciencias Pedagógicas de la Federación Rusa.

penetrar las entrañas cósmicas, sino las más recientes conquistas de la ciencia y la tecnología.

Una de las cosas más apremiantes del nuevo año escolar es el problema de combinar la educación con el trabajo productivo. Ya existen muchas escuelas donde se imparte a los alumnos un entrenamiento industrial rudimentario.

La experiencia de las escuelas más avanzadas ha demostrado que se logran mejores resultados cuando las fábricas instalan talleres especiales de entrenamiento y secciones para uso de los niños escolares. En Moscú, por ejemplo, hay ya más de 260 talleres y secciones de esta clase, donde aproximadamente la mitad de los alumnos de los grados superiores recibieron enseñanza práctica durante el pasado año escolar.

Para hacer posible que los escolares se desarrollen de un modo completo y armonioso, que lleguen a amar el trabajo y se preparen para él, es necesario encontrar caminos nuevos al problema del entrenamiento para la producción. Cualquiera que sea el oficio o profesión (sea cual fuere el campo, reducido o amplio, que busque abarcar) en que una escuela particular especialice su entrenamiento, de todas maneras el entrenamiento industrial debe darse sobre una base amplia. Queremos decir con esto que el entrenamiento específico para una profesión u oficio particular, debe desarrollarse sobre los fundamentos de una serie de asignaturas generales y técnicas.

La enseñanza de la ciencia a escolares no significa simplemente atiborrarlos con hechos definidos en las diferentes esferas, ni significa simplemente desarrollar su capacidad e inclinación por el trabajo productivo; tal enseñanza envuelve también la formación de su concepción del mundo.

Consideramos que los fundamentos de esta concepción deben ser un conocimiento de las leyes generales que abarquen, como un conjunto sólido y armónico, todos los fenómenos y procesos del mundo. Pero un conocimiento de la esencia de tales leyes no significa todavía la adquisición de una visión del mundo. Una comprensión correcta de las leyes practicándose ya el trabajo en la naturaleza y en la sociedad, no significa aún una actitud creadora en relación con la realidad. Para que ésta se de, se requiere también una actitud personal en que emociones y voluntad se apliquen a la realidad objetiva. En consecuencia, enseñar a los niños los fundamentos de la ciencia que allanarán el camino a la actividad creadora del hombre, desenvolverles un círculo amplio de intereses sociales y culturales así como cultivar en ellos ideales y principios personales de conducta que coincidan con las finalidades de la sociedad, todo eso es la apremiante tarea de nuestras escuelas.

Las escuelas nocturnas para jóvenes trabajadores industriales y agrícolas tienen grandes cosas que realizar en el nuevo año docente. Estas escuelas se han desarrollado extensamente en nuestro país. Para 1970 toda la gente joven que hoy esté trabajando y no tenga los niveles educacionales necesarios deberá haber completado sus 8 grados escolares. Escuelas de éstas deben organizarse sobre lineamientos apenas distintos a los de las escuelas corrientes.

Los experimentos hechos en un considerable número de escuelas para trabajadores jóvenes de la industria y la agricultura, han mostrado que muchos de ellos no necesitan estudiar tantos años como los niños. Un programa educacional condensado se ha ensayado exitosamente en el cual aproximadamente el trabajo de dos años se condensa en uno, y tal práctica ha demostrado que existen perspectivas interesantes en este sentido. Jóvenes que tienen una amplia experiencia de la vida, que han tomado cursos para elevar sus capacidades y han participado activamente en actividades públicas, pueden terminar su escuela en tiempo más corto que el acostumbrado.

El Estado Soviético, el Partido Comunista y todo el pueblo soviético sienten un gran afecto por nuestras escuelas y nuestros maestros. La reorganización de nuestras escuelas para combinar la educación general con el trabajo productivo es asunto complejo y difícil. No solamente maestros y técnicos en educación, sino todo nuestro pueblo, toman parte en este trabajo.

Sobre la base de tres años de experiencia ya cumplida por nosotros, podemos estar seguros de que podemos cumplir con toda buena fortuna la ley adoptada por el Soviet Supremo de la URSS el 24 de diciembre de 1958, llamada "Para la Consolidación de los Vínculos entre la Escuela y la Vida y el Ulterior Desarrollo del Sistema de Educación en la URSS".

(Tomado de MOSCOW NEWS, N° 35, de setiembre 19, 1962).

Espías en todo el mundo son los yanquis

LOS VUELOS DE ESPIONAJE DE LA CAMARILLA TITERE DE CHIANG KAI SHEK SOBRE LA REPUBLICA POPULAR CHINA SON DIRIGIDOS POR LOS SERVICIOS DE ESPIONAJE DE LOS ESTADOS UNIDOS

SENSACIONALES REVELACIONES DE UN ESPIA DE CHIANG KAI SHEK CAPTURADO POR EL EJERCITO POPULAR DE LIBERACION DE CHINA.

PEKIN, 12 (SINJUA).—Los vuelos de espionaje sobre el continente de China de los aviones U-2 de la pandilla de Chiang Kai Shek, están al mando directo de personal militar yanqui. Esto fue puesto al descubierto por Wu Bao Chi, ex-oficial de las fuerzas aéreas de Chiang Kai Shek, que fue derribado el dos de agosto del año pasado, por el Ejército Popular de Liberación de China, en una misión de reconocimiento sobre la provincia litoral de Fuchien, en un avión RF-101. En una entrevista con SINJUA, dijo que la fuerza aérea de Chiang Kai Shek recibió dos aviones U-2 de reconocimiento, de gran altura, de las fuerzas armadas de los Estados Unidos en la segunda mitad de 1960. La 3.ª Escuadra de la Fuerza Aérea de Chiang Kai Shek fue establecida de inmediato para esos aviones en Taoyuan, Taiwán. Esta escuadra está nominalmente bajo el mando director del Buró de Inteligencia del Cuartel General de la Fuerza Aérea de Chiang Kai Shek. En realidad, las operaciones y entrenamiento del personal de la escuadra están bajo el control de los agentes de inteligencia de los Estados Unidos. El personal norteamericano se encarga del mantenimiento de los aviones U-2. Los aviones U-2 tenían su hangar especial rodeado por alambres de púas, se prohíbe la entrada a los forasteros, incluyendo a los jefes de escuadra y comandante del grupo de la fuerza aérea de Chiang Kai Shek. Wu Bao Chi era un mayor que fue jefe de patrulla y jefe interino de operación de la 4ª Escuadra del sexto grupo de la quinta ala de la fuerza aérea de Chiang Kai Shek. Recibió tratamiento indulgente después de ser capturado por el EPL. Wu Bao Chi dijo que el personal militar yanqui dirigía también la 4ª escuadra del sexto grupo de la quinta ala de la fuerza aérea de Chiang Kai Shek, que era una escuadra de espionaje especializada en tomar datos aéreos. Todas las misiones de hostigamiento sobre el continente, realizadas por los aviones de reconocimiento de todos los tipos de fabricación norteamericana de la escuadra, fueron organizadas y dirigidas por el personal de la II Fuerza Aérea de tarea de los Estados Unidos estacionada en Taiwán. La 4ª escuadra a la cual Wu Bao Chi pertenecía anteriormente, tenía cuatro aviones RF-101 de reconocimiento, de fabricación norteamericana, con 6 pilotos que pasaron por estrictas pruebas de "lealtad". Estos pilotos recibieron en 1959 seis meses de entrenamiento de vuelo en la base de Okinawa, de la Fuerza Aérea del Lejano Oriente

de los Estados Unidos. Wu Bao Chi se refirió a que todas las misiones de espionaje sobre el continente realizadas por los aviones RF-101 de reconocimiento, de fabricación norteamericana, eran instruidas personalmente por oficiales de la XIII Fuerza Aérea de los Estados Unidos. Entre los oficiales norteamericanos que mandan la 4ª Escuadra de la fuerza aérea de Chiang Kai Shek, se encontraban el capitán Lenan Johnson (en 1960), el capitán John Metcalf (a principios de 1961), quien fue sucedido por el teniente primero Jerry Armstrong, en julio del mismo año. Acompañándoles estaban Nickels, oficial de inteligencia de los Estados Unidos y un especialista meteorológico con rango de sargento. Algunas veces, el teniente coronel Macclin, jefe del grupo asesor de los Estados Unidos a la Vª Ala de la fuerza aérea de Chiang Kai Shek, y el asesor de vuelo, capitán Austin Klatt, estaban presentes al dar instrucciones de vuelo. Wu Bao Chi dijo que el teniente coronel Paul, de la XIII Fuerza Aérea de los Estados Unidos daba personalmente instrucciones acerca de los vuelos de espionaje de Chiang Kai Shek sobre el continente en el centro de operaciones conjuntas, de la fuerza aérea de Estados Unidos, y Chiang Kai Shek, en Taipei. Cuando las primeras dos misiones fueron llevadas a cabo por los aviones RF-101 de reconocimiento de la IV Escuadra, el teniente coronel Paul vino a hacer arreglos personalmente en la base aérea de Taoyuan, donde se acantonaba la escuadra, acompañado del coronel Juang Ching Yi, sub-director del Buró de Inteligencia del cuartel general de la fuerza aérea de Chiang Kai Shek. Wu Bao Chi describió cómo la inteligencia militar yanqui mandaba directamente la aviación de fabricación norteamericana de Chiang Kai Shek en Taiwán en las misiones de reconocimiento y fotografía a gran altura sobre el continente. En 1957, los Estados Unidos enviaron dos aviones RB-57 de reconocimiento de gran altura a Taiwán que pertenecían a la IV Escuadra del sexto grupo de la quinta ala de la fuerza aérea de Chiang Kai Shek. Estos fueron más tarde reemplazados por 2 aviones RB-57 de reconocimiento de gran altura. Los aviones estaban nominalmente bajo el control de la fuerza aérea de Chiang Kai Shek, continuó diciendo Wu Bao Chi. En realidad, antes de cada misión de reconocimiento, los pilotos en cuestión eran instruidos directamente por oficiales de inteligencia de la XIII Fuerza Aérea de los Estados Unidos. A los inspectores enviados por

el cuartel general de la fuerza aérea de Chiang Kai Shek a la quinta ala se les prohibía subir a los dos aviones de reconocimiento de gran altura. El personal de tierra de la fuerza aérea de los Estados Unidos llevaban completamente el mantenimiento de los mismos. Los norteamericanos hacían exclusivamente la colocación y la remoción del film fotográfico en el avión, dijo Wu Bao Chi. No había ninguna marca en las tapas móviles del fuselaje de los dos aviones de reconocimiento de gran altura, que eran mantenidos como secretos muy reservados, añadió. En cada misión, a los pilotos se les ordenaba entrar en una "cámara negra" especial para recibir instrucciones de los oficiales de inteligencia militar yanqui y prepararse para el vuelo. Se prohibía cualquier contacto con forasteros. Solamente el personal de inteligencia militar yanqui sabía cómo los aviones llevaban a cabo su misión y qué ruta seguían. Todos los datos obtenidos durante las misiones de reconocimiento sobre el continente por la fuerza aérea de Chiang Kai Shek, eran entregados a las organizaciones militares norteamericanas en Taiwán, dijo Wu Bao Chi, citando su propia experiencia. Dijo que el día anterior a cada misión de hostigamiento sobre el continente por los aviones RF-101 de reconocimiento de la 4ª Escuadra, oficiales de la XIII Fuerza Aérea de los Estados Unidos en Taiwán llegaban a la base aérea de Taoyuan, y a puertas cerradas daban instrucciones a los pilotos de Chiang Kai Shek acerca de la misión y sus objetivos. Los norteamericanos fijaban la ruta y la altura del vuelo. Los comandantes de la quinta ala y el sexto grupo de miembros del Buró de Inteligencia del Cuartel General de la fuerza aérea de Chiang Kai Shek, presentes por lo común, no expresaban opiniones. Al regreso de los vuelos de reconocimiento, las fotografías tomadas durante las misiones eran desarrolladas por la Fuerza Aérea de Chiang Kai Shek y enviadas a las instituciones militares yanquis en Taiwán. Wu Bao Chi dijo que tres de los cuatro aviones RF-101 de reconocimiento de la cuarta escuadra fueron puestos fuera de servicio entre junio y principios de agosto de 1961. Uno fue alcanzado por el fuego durante una misión sobre el continente y no había sido reparado. El otro fue destruido en un accidente y el piloto resultó herido. El otro era el avión en que Wu Bao Chi fue capturado. Uno de los dos RB-57 y uno de los dos aviones U-2 de reconocimiento de gran altura de la escuadra, fueron derribados.

Nos levantaremos en defensa de Cuba

PEKIN, 9 (SINJUA).—“Los miembros del Partido Febrerista de Paraguay, exilados en Uruguay, se levantarán en defensa de Cuba, si la proyectada invasión se lleva realmente a cabo” dijo uno de los líderes del partido, Auserbeto Rodríguez, quien vive ahora en el exilio en Uruguay, según una información procedente de Montevideo. Señaló luego:

“Defender a Cuba es defendernos. Todo el continente latinoamericano es un campo de batalla contra el imperialismo. Cuba es sólo la primera trinchera, pero Cuba ha salido victoriosa”. Afirmó después que los miembros exilados del partido tenían el deber de defender la Revolución Cubana por todos los medios concebibles.

De pie América Latina en defensa de Cuba

Insecto propagador de la peste de la guerra

PEKIN, 12 (SINJUA).—Liao Cheng Chi, Vice-Presidente del Comité Chino por la Paz, en una declaración señala que el avión U-2 es un insecto nocivo que propaga la plaga de la guerra. Sea cual fuere su color, es de fabricación norteamericana. No importa cuándo y dónde despegue, su vuelo constituye siempre una señal de agresión norteamericana. Dijo además que el imperialismo yanqui ha intensificado recientemente sus vuelos de espionaje en todo el globo terrestre. Esto constituye una evidencia de que está intensificando sus provocaciones militares contra China, agravando la tensión en el Lejano Oriente y otras partes del mundo, y acelerando preparativos de una nueva guerra. El derribamiento del avión U-2 por las fuerzas aéreas del Ejército Popular de Liberación de China, dijo, fue una gran victoria y un duro golpe a la política de guerra y agresión del imperialismo yanqui. Agregó que esta frenética provocación del imperialismo yanqui contra el pueblo chino ha despertado la condenación por parte de todo el mundo. Liao Cheng Chi señaló que no era fortuito que en tanto que Taylor el recién designado Presidente de los Jefes de Estado Mayor de los Estados Unidos, y persona profundamente comprometida en las guerras agresivas contra Corea y Vietnam, viniera personalmente a Taiwán y otras partes del Ex-

tremo Oriente para propósitos militares, los aviones U-2 se introducían uno tras otro en la Unión Soviética y el Este de China. Los Estados Unidos están asesinando a los patriotas de Vietnam del Sur en escala cada vez más grande, clamando abiertamente por una nueva guerra agresiva contra Cuba y continúan encendiendo las llamas de la guerra en Laos y otras partes del mundo. Frente a estos hechos, quién sería engañado por la palabrería de paz de Kennedy y sus semejantes? El pueblo chino se dedica firmemente a la causa sagrada de defender su patria y salvaguardar la paz en el Extremo Oriente y en todo el mundo, dijo Liao Cheng Chi. Apoya consecuentemente la lucha desplegada por los pueblos de otros países contra la agresión del imperialismo yanqui y por la independencia nacional y está agradecido del apoyo que le han prestado otros pueblos. Advirtió a los agresores norteamericanos que cualquier agresión o provocación contra China culminaría ciertamente en una derrota completa. "Estamos convencidos, dijo, que enfrente de la oposición de los pueblos amantes de la paz de diversos países, que se unen cada vez más y persisten en su lucha, los designios del imperialismo yanqui de extender la guerra e intensificar los preparativos bélicos sólo acelerarán su destrucción final".

Manos fuera de Cuba!

GUAYAQUIL, 11 (SINJUA).—La Federación Provincial de Trabajadores de Guayas impulsará cuanta acción sea necesaria para detener la agresión norteamericana contra Cuba, declaró hoy su Secretario General, Bolívar Sandoval. La declaración de Sandoval surgió mientras nuevas advertencias de "manos fuera de Cuba" estaban siendo hechas por las organizaciones sociales y políticas del Ecuador en relación con los planes de movilización militar norteamericana. Defender a Cuba es defender la paz y el derecho de liberación nacional; cualquier agresión contra Cuba provocará indudablemente la reacción enérgica de todos los pueblos del mundo en defensa de la autodeterminación y la emancipación. Un dirigente del Partido Socialista, Agustín Fleiri Núñez, dijo que en el caso de consumarse la agresión militar contra Cuba, su partido demandaría acción del pueblo contra la agresión armada norteamericana. Señaló que los preparativos actuales eran parte de la vieja política agresiva norteamericana representada por la doctrina Monroe, la política de "buen vecino de Roosevelt", el plan de "Punto Cuarto", de Truman y la "Alianza para el Progreso" de Kennedy, todos tratando de remarcar el colonialismo imperialista sobre América Latina. Alberto Ortiz, Secretario de la Casa de Cultura de Guayas, denunció que las intervenciones yanquis en Cuba lesionan profundamente los intereses de los países latinoamericanos y la paz mundial. Dijo que los intelectuales debían ser responsables de alertar preventivamente la posible agresión militar y defender los principios de no intervención y de autodeterminación y advertir a los Estados Unidos "Manos fuera de Cuba".

PEKIN, 12 (SINJUA).—Varios partidos políticos, organizaciones de masas y la prensa de izquierda de América Latina han denunciado las nuevas actividades intervencionistas y agresivas de los Estados Unidos contra Cuba. El Frente de Liberación Nacional de Brasil envió el 10 de setiembre un cable al Presidente de los Estados Unidos, Kennedy, protestando enérgicamente contra las amenazas contenidas en sus últimas declaraciones contra Cuba. El cablegram dice que las declaraciones de Kennedy constituían una seria amenaza a la soberanía e integridad territorial de Cuba. "Los pueblos latinoamericanos defienden intransigentemente sus derechos a elegir la manera de lograr la independencia y el progreso de sus Patrias", manifiesta. La organización juvenil del Partido Vanguardia de Argentina, y la Federación de la Juventud Comunista han emitido declaraciones llamando al pueblo argentino y especialmente a la juventud, a condenar el nuevo atentado de agresión de los Estados Unidos contra Cuba y unirse en la acción para terminar de una vez por todas con el imperialismo y sus agentes nativos, causantes del atraso y la explotación de los pueblos de diversos países. El periódico chileno "El Siglo", dijo en su editorial de ayer que el gobierno de los Estados Unidos con cínica meticulosidad hacia sus planes de invasión contra Cuba, mientras el Departamento de Estado intenta reunir en la aventura a todos los países de América Latina. Sin embargo, dichos planes no eran el índice de fortaleza, sino una prueba de la irremediable descomposición que afecta al imperialismo, declara el periódico. La agresión de los Estados Unidos contra Cuba no tendría éxito, pues Cuba cuenta con la solidaridad activa de los pueblos de América Latina. Otro periódico chileno, "La Última Hora", en un comentario de ayer señalaba que Washington estaba ejerciendo fuerte presión sobre las naciones de América Latina que no habían roto las relaciones con Cuba, para alinearlas junto con las demás en la intervención contra Cuba.

BRASIL

Enfréntase a la criminal intervención en Cuba

RIO DE JANEIRO, 11 (SINJUA).—El Canciller brasileño Alfonso Arinos reafirmó ayer que Brasil se adheriría al principio de no intervención y al derecho del pueblo a la autodeterminación, sobre la cuestión cubana. El Canciller contestó las preguntas sobre la posición de Brasil en relación con Cuba, hechas por representantes sindicales a los que recibió ayer por la tarde en el Palacio de Relaciones Exteriores. El Presidente de la Confederación Nacional de Trabajadores de la Industria, Dante Pellacani y el Presidente del Sindicato de Estibadores, Osvaldo Pacheco, se hallaban entre los 15 representantes sindicales recibidos por el Canciller. Según una información del diario "El Periodista", de ayer, las autoridades brasileñas fueron informadas por el general norteamericano Mark Clark de una inminente invasión norteamericana en Cuba. El general llegó aquí para asistir al desfile militar del Día de la Independencia de Brasil, el 7 de setiembre. Subraya la importancia de la "ayuda" de Brasil en la invasión. Los dirigentes sindicales de todo el país y miles de trabajadores expresaron su apoyo a Cuba en una reunión celebrada ayer en el edificio del Sindicato de Trabajadores Metalúrgicos. Una mo-

ción adoptada en la reunión anunciaba el reciente ataque organizado por los Estados Unidos contra Cuba y las actividades de Mark Clark en Brasil. La moción decía que la lucha del pueblo cubano también es del pueblo brasileño contra sus enemigos. Todos los sindicatos y trabajadores deben protestar contra la intervención norteamericana y expresar su solidaridad con Cuba exigiendo también al gobierno a que se adhiera al principio de no intervención y el derecho del pueblo a la autodeterminación.

"ADELANTE"

DIRECTOR
Mario Solís P.

ADMINISTRADOR
Rodrigo Carvajal
APARTADO 2009

Valor del ejemplar
C 0.30

IMPRESO
IMPRESA ELENA S. A.

14.000 bibliotecas en la U. R. S. S.

"Escribiendo en el principal diario de los Sindicatos Soviéticos, dice T. Nicolayeva, Secretaria del Consejo Central de los Sindicatos de toda la Unión:

El papel que desempeñan en el desarrollo de nuestros ciudadanos las diferentes instituciones culturales y educacionales manejadas por los sindicatos, ha crecido extraordinariamente.

Los libros, la música, el teatro y el cine deben emplearse incesantemente para desenvolver en el pueblo soviético el sentido de la belleza, para desarrollar su gusto estético, enseñarle a apreciar las imágenes artísticas y cultivar en él el deseo de trabajar y vivir como verdaderos comunistas.

Un mejor nivel de vida y condiciones materiales, un más alto grado de sentido cultural y una jornada de trabajo cada vez más corta, han favorecido el surgimiento de adecuadas condiciones para ampliar las actividades de eficionados en el campo de las artes entre los trabajadores de fábricas y oficinas. El hecho de que más de 7 millones de personas toman parte en tales actividades constituye una evidencia suficientemente impresionante del gran interés que despliega el pueblo soviético en el arte, así

como del camino por medio del cual se descubre y hace realidad el talento creador del pueblo. En 1960 el país tuvo 186 teatros de aficionados; hoy su número ha crecido a 350. Sociedades filarmónicas amateurs, conservatorios de música, circos, compañías de ópera y de ballet, grupos corales académicos y folklóricos, orquestas sinfónicas y estudios cinematográficos, están surgiendo a la vida.

Se ha observado mucho progreso también en la esfera del dibujo y la pintura. Hay alrededor de 3.500 estudios de aficionados, y muchos de ellos realizan con regularidad sus propias exhibiciones, han abierto galerías de pintura, y colaboran en la decoración de clubes y fábricas.

Un poderoso impulso le dió a este movimiento la Segunda Exhibición Nacional de Artistas Trabajadores de Fábricas y Oficinas, la cual se verificó el año pasado.

Las Universidades Culturales están volviéndose más y más populares. Hace un año eran 2 mil; actualmente se han casi duplicado, y a ellas asisten un millón y medio de personas.

Los sindicatos deben esforzarse al máximo para poner aún más atención a las actividades de aficionados.

Por su naturaleza misma, los sindicatos dependen de la actividad de masas de sus propios miembros. Todo el espíritu que anima su vida es la iniciativa siempre viva y dispuesta, la actividad voluntaria dirigida al bien común, y este espíritu debe estar claramente reflejado en su trabajo educacional.

En la Unión Soviética hay más de 6.000 clubes, 14.000 bibliotecas públicas, y 150.000 "Esquinas Rojas" (salas y salones de recreación). Todas sus universidades de cultura, ciencia e ingeniería, y miles sobre miles de grupos de aficionados de diferentes clases, actúan todos sobre una base voluntaria.

El nuevo Programa de nuestro

Partido estipula que debe haber muchísima más participación pública en la administración de los asuntos culturales. Dentro de pocos años la administración de los cinemas, clubes, bibliotecas públicas y otras instituciones parecidas, pasará a manos de los sindicatos. Esto significa que tenemos ahora una obligación, la de entrenarnos e intensificar la participación pública en el trabajo de todas las instituciones culturales." — (Tomado del Moscow News, del 1º de Setiembre, 1962).

NOTA: mientras así piensa y trabaja el pueblo soviético, en la "democracia representativa" las perspectivas educacionales y culturales del pueblo son tristes, sombrías y van de mal en peor.

Limitadas las ganancias que trusts yanquis pueden enviar a su país

RIO DE JANEIRO, 8 (SINJUA).—El Presidente del Senado brasileño, Auro Moura Andrade, al firmar en Sao Paulo ayer un proyecto para limitar las ganancias del capital extranjero y su envío fuera del país, lo convirtió en ley. Andrade firmó dicho proyecto después de que el Presidente, Joao Goulart, lo envió al Senado sin firmarlo ni vetarlo. Según la ley brasileña, el Presidente del Senado puede firmar un proyecto de ley y convertirlo en ley, si el Presidente no actúa sobre el mismo. El proyecto había sido adoptado anteriormente por la Cámara y el Senado. El proyecto de ley estipula que las empresas extranjeras que funcionan en Brasil pueden remesar a otros países ganancias no mayores del 10 por ciento de su inversión total en el país. Si un porcentaje mayor de beneficios es remesado, la suma excedente será considerada como inversión retirada del Brasil, pero esta suma no debe superar el 20 por ciento de la inversión total.

De más de 230 empresas extranjeras que serán afectadas por la ley, la mayoría son norteamericanas. El Embajador norteamericano en Brasil, Gordon, en un reciente discurso pronunciado en Belén, capital del Estado de Para, Brasil, atacó enérgicamente dicho proyecto. La Asociación de Comerciantes de los Estados Unidos demandó que el proyecto fuera vetado, en un mensaje dirigido el 31 de agosto al Presidente Goulart, al Primer Ministro Brochado Da Rocha, al ex-Ministro de Finanzas, Moreira Salles, y al Canciller Alfonso Arinos. Tenorio Cabaltani, por el Partido Social Laborista de Brasil y Director del periódico "Lux Democrática", en un artículo publicado hoy denunció el discurso del Embajador Gordon acerca del proyecto de ley como "extraordinario y estúpido" y lo calificó de manifestación de la intervención del Departamento de Estado de los Estados Unidos en Brasil.

REQUISITOS PARA SOLICITAR UNA BECA PARA ESTUDIAR EN CUBA

- 1º) Dos fotografías tamaño pasaporte firmadas al dorso.
- 2º) Certificado de bachillerato.
- 3º) Certificado de nacimiento.
- 4º) Certificado de salud.
- 5º) Autobiografía.
- 6º) Si ha cursado estudios universitarios, una certificación de estos estudios.

Dirigir la solicitud a:

Consejo Superior de Universidades
Universidad de La Habana
Habana, Cuba.

Administrador de ADELANTE
Apartado 2009

Le ruego suscribirme a su semanario y enviármelo a la siguiente dirección:

Nombre

Dirección

No hay base legal para perseguir 'Adelante'

TELEGRAMA AL SR. PRESIDENTE ORLICH

Carta al Sr. Arzobispo.

Es la Iglesia fuente de paz o de guerra?

Excmo. Sr. Arzobispo de San José,
Dr. Carlos H. Rodríguez Q.
S. D.

Nos dirigimos a V. I. muy respetuosamente por este medio, para solicitarle una aclaración de la insólita actitud que asumió la Iglesia católica costarricense al prestar el más decidido concurso al desfile que recientemente efectuaron algunos estudiantes, en su mayoría de los colegios católicos, pronunciándose en favor de una intervención brutal y sangrienta en un pueblo hermano, y por ende, mostrándose decididos partidarios de la tercera guerra mundial con todas sus terribles e incalculables consecuencias.

Vimos a esos niños y adolescentes desfilar portando cartelones irresponsables y reflejando en sus imberbes semblantes un odio que les sienta muy mal por jóvenes, por costarricenses, y peor aún, por católicos. Nos quedamos atónitos, porque aunque consideramos lamentable la actitud de los funcionarios de Educación y Gobernación que autorizaron ese desfile, nos explicamos que ellos estén demasiado comprometidos por razones políticas y presiones de muy diversa índole para atreverse a desobedecer o ignorar ciertos deseos que son casi órdenes. No así la Iglesia, que predica siempre la cordura, la paz, el perdón a

los enemigos, y el poner la otra mejilla al golpe de ofensa.

Si la Iglesia considera que el régimen de Fidel Castro es nefasto para el pueblo cubano, creemos que la única actitud que en buena doctrina le cabe, es elevar pacíficas y fervorosas preces para que el Todopoderoso se encargue de derrocarlo, pero nunca consentir se envenene a la juventud, y se les pongan en vez de oraciones en los labios, bombas y cañones en las manos.

Numerosos padres que tienen sus hijos en colegios católicos se sienten molestos al ver a sus muchachos convertidos en instrumento de intereses y manejos no muy claros, pues se torna difícil interpretar la actitud oficial de la Iglesia católica en estos asuntos, si se toma en cuenta que el Vaticano mantiene relaciones diplomáticas normales con el actual régimen cubano, que por otro lado se aconseja liquidar a sangre y fuego.

Esperando de la bondad de su Ilustrísima una docta respuesta que apacigüe nuestras dudas y temores, nos suscribimos sus atentos y seguros servidores,

Carmen de Calderón,
Ma. Elena Figueroa.
(50 firmas más).

La Administración de "ADELANTE" ruega a todos aquellos suscriptores que no están al día en el pago del periódico, pagar cuanto antes a sus respectivos agentes circuladores. Para hacer este semanario se hacen sacrificios muy grandes que no podremos continuar si nuestros lectores no colaboran.

¡Contribuya a sostener este vocero de los más puros intereses de nuestra patria y de nuestro pueblo! ¡Pague al día!

Señor Presidente de la República

don Francisco Orlich

Casa Presidencial.

Lamento tener que aumentar sus preocupaciones en momentos de gran aflicción para su espíritu con motivo de la muerte de su señor padre. Pero las circunstancias obliganme dirigirle este mensaje en mi condición de Director del periódico ADELANTE. Miembros Servicio Inteligencia presentaron esta mañana decomisar edición esta semana. Semana pasada hicieron fuertes decomisos incluso un paquete en oficinas LACSA. Entiendo estos señores proceden obedeciendo intrigas exilados cubanos. ADELANTE no es órgano ningún Partido ni desplegará actividades subversivas. Circula amparo Constitución Política. Ni Figueres ni Ulate ni Echandi prohibieron circulación durante respectivas administraciones. Echandi declaró asunto era incumbencia resolución Asamblea Legislativa y envió respectivo proyecto Ley contra el cual pronunció Partido Liberación Nacional. Asamblea dejó archivado proyecto pues hubo dictamen mayoría en contra. Comisión dictaminadora estuvo integrada diputados representativos tres Partidos y únicamente diputado Fournier del Unión Nacional dictaminó en favor. Esto significa Asamblea Legislativa negó pronunciarse ilegalización periódico. En consecuencia Servicio Inteligencia no tiene base legal perseguirlo ni para decomisarlo. Creo sinceramente libertad pensamiento es la mejor salvaguardia tranquilidad este país. Usted ofreció gobernar sin persecuciones y mi periódico no renuncia derecho criticar errores Gobierno, pero no hará juego enemigos tranquilidad pública y régimen constitucional. Pido usted respetuosamente ordenar autoridades suspendan persecución ilegal periódico.

Con todo respeto,

Dirección: Apartado 2009.

Cooperativa cafetalera de Heredia liquidó cosecha a 225.40 colones la fanega

Uno de nuestros redactores tuvo una breve entrevista con don Antolín Morales, miembro de la cooperativa cafetalera de Heredia. He aquí algunos datos interesantes proporcionados por el señor Morales.

La cooperativa cuenta ya con unos 380 afiliados en toda la provincia. Como se sabe, se ocupa de beneficiar y exportar el café de sus socios.

De la cosecha 61-62, la cooperativa liquidó a razón de ₡ 225.40 fanega el café de altura y a ₡ 215.00 el café de bajura. Un error consistente en revolver los cafés de las distintas clases y procedencias perjudicó un poco la clasificación. Los cafetaleros particulares no han liquidado todavía e hicieron adelantos a razón de ₡ 175.00 y ₡ 180.00 la fanega.

Es de presumir que los exporta-

dores particulares se vean obligados este año a pagar el café mejor que en tiempo en que no operaba la cooperativa, pues están frente al peligro de perder todos sus clientes, si no lo hacen así. Sin embargo, los productores de café de Heredia esperan con curiosidad e interés el anuncio del precio de liquidación del café de los exportadores particulares. Se quieren hacer comparaciones a ver si es verdad, como tanto lo pregona la prensa burguesa nacional, que "la empresa privada", funciona mejor que la cooperativa.

De momento ya tenemos la primera ventaja lograda por los cooperativistas: ya se les liquidó su cosecha del 61-62, mientras los demás productores que entregaron sus cafés a beneficiadores particulares siguen esperando.

Reunión de Cancilleres en Nueva York

ESTADOS UNIDOS PERSISTE EN SUS PLANES AGRESIVOS CONTRA CUBA

Un cable procedente de Washington informó que "diplomáticos de Estados Unidos y de América Latina trazaron planes para la reunión interamericana de Cancilleres, propuesta para lograr mayor coordinación hemisférica contra el régimen comunista de Cuba".

En otros párrafos del mismo despacho se expresa que la reunión tendrá por ahora un carácter "informal". Será, pues, una reunión de sondeo, antes de que se convoque una reunión formal para tomar decisiones contra Cuba.

Se dice también que la reunión se verificará en coincidencia con la Asamblea General de las Naciones Unidas y concretamente se fija la fecha de fines de Setiembre o principios de Octubre para celebrarla.

Debemos entender entonces que los Estados Unidos persisten en sus planes agresivos contra Cuba aunque tratan de cubrir su responsabilidad poniendo de por medio a la Organización de Estados Americanos o, en su defecto, al sistema interamericano actuando a través de su Consejo de Cancilleres.

La clara advertencia formulada la semana pasada por el Gobierno Soviético a los Estados Unidos de que "la agresión a Cuba puede desencadenar la Tercera Guerra Mundial" y de que, en caso de agresión, la URSS dará su apoyo, sin que quepa la menor duda, a Cuba, parece haber detenido por el momento la posibilidad de un ataque directo inmediato a la Isla, pero no ha logrado hacer desistir al Gobierno de Washington de sus planes agresivos en general. La reunión de Cancilleres tiene así el claro propósito de consultar otros medios de agresión, proyectados por los imperialistas yanquis, y recaer apoyo para ellos.

Algunos países de América Latina, como es el caso de Bolivia, ya han anunciado que no concurrirán a la reunión que se proyecta, y otros, como México y Brasil, han manifestado que mantendrán su política de defensa del principio de "no intervención". Pero, es un hecho que hay una mayoría de gobiernos sumisos, cu-

yos Cancilleres están dispuestos a endosar, en todas sus formas, la política de Washington, por disparatada que sea.

En relación con otros problemas de la política internacional, la actitud de los gobiernos sumisos de nuestro Hemisferio no ha tenido una trascendencia capaz de influir en los destinos del mundo entero. Menos han sido actitudes que hayan podido dar origen a hechos tan graves como el desencadenamiento de una guerra nuclear. Por eso, la consulta "informal" que ahora se proyecta celebrar en Nueva York adquiere un sentido y un alcance especiales, pues ahora se trata de un problema que ha entrado a formar parte de los grandes asuntos mundiales que pueden decidir la paz o la guerra.

Con base en lo anterior podemos decir que el Canciller de nuestra pequeña república va a asumir y con él nuestro gobierno y nuestro país, una gran responsabilidad con la actitud que adopte el primero en la junta de Cancilleres de Nueva York.

Washington quiere saber si, bajo ciertas condiciones, los gobiernos que le son sumisos en América Latina endosan su política agresiva contra Cuba. Si la actitud de tales gobiernos, que expresarán los señores Cancilleres, es de decidido apoyo, los círculos guerrilleros de los Estados Unidos, encabezados por el Pentágono, tendrán mayores posibilidades de éxito en la presión que ejercen sobre el Gobierno de Kennedy para que corra el riesgo de la guerra y ataque a Cuba. Públicamente muchos senadores y representantes han dicho que consideran la postura del Kremlin, como una simple fanfarronería. Los grupos de exilados cubanos que trabajan en íntimo contacto con los círculos guerrilleros más recalcitrantes, también han desplegado sus baterías presentando las cosas como si un ataque a Cuba pudiera realizarse sin correrse el riesgo de una Guerra Mundial. En "La Nación" que es nuestro periódico burgués "más serio", se han publicado, por ejemplo, sendos artículos de Martínez Márquez, portavoz de los

"gusanos" partidarios de la intervención yanqui en Cuba a cualquier precio; Martínez Márquez sostiene en esos artículos la temeraria tesis de que la advertencia soviética es una simple baladronada.

La reunión de Cancilleres en Nueva York se va a realizar en momentos y en circunstancias muy graves. Lo que haga y diga cada Canciller, aun aquel que represente el país más pequeño de América, puede adquirir resonancia y alcances históricos. En cierta medida se puede decir que la reunión de Cancilleres puede ser decisiva, no sólo para América, sino para el mundo, la paz o la guerra.

Nuestro país está obligado a defender, en todas las circunstancias, el principio del derecho de autodeterminación de los pueblos, que en este caso de Cuba se convierte en el principio de la "no intervención" DE LOS ESTADOS UNIDOS EN CUBA. Mas, esta posición de principios es hoy doblemente necesaria. Pues la cuestión de si se observan o no tales principios tiene que ver con la cuestión más grave y trascendental de nuestro tiempo, la cuestión de si se preserva o no la paz internacional, de si se le evita a la Humanidad o no el holocausto de una guerra nuclear devastadora.

Si el Ministro de Relaciones Exteriores de Costa Rica actúa en la reunión de Nueva York midiendo todos los alcances de sus actos, entonces está en condiciones de jugar un gran papel, el de hacerles ver a los prepotentes Estados Unidos que Costa Rica quiere la paz, que no está dispuesta a secundar ninguna acción contra Cuba y menos, una acción susceptible de desencadenar una guerra atómica. Aquí no se trata sólo de la suerte del pueblo cubano, que no nos es indiferente, por cierto. Se trata de nuestra propia suerte, de la suerte de toda la Humanidad. En la reunión de Cancilleres de Nueva York se van a tocar los hilos que sustentan la paz del mundo. Una vez más, como dijera un gran luchador por la causa de la paz, ésta pende de un hilo.

Si así tratan los batistianos a los ticos ¿cómo tratarían a los trabajadores cubanos?

Conversé con un muchacho que se llama ELI ALBERTO ALPIZAR, de Orotina, y me contó lo siguiente:

Estuve trabajando para unos cubanos que estaban montando un ingenio en "LAS DELICIAS" Eramos veinte hombres entre albañiles, carpinteros y ayudantes. Nos daban mal trato; hay que decir la verdad. Nunca nos pagaban puntualmente, siempre había atrasos en los pagos. Eramos dos cuadrillas: una trabajaba de 6 antes meridiano y la otra de 6 pasado meridiano hasta las 6

antes meridiano. Pero el sueldo era igual, tanto diurno como nocturno y ni una extra. Todo lo pagaban como trabajo ordinario. Una vez porque no quisimos trabajar el Viernes Santo se molestaron. Pero de esta vez en adelante comenzamos a estar mal, y lo que resultó fue que primero se nos suspendió del trabajo por quince días, en forma ilegal.

Nosotros siempre estábamos a las órdenes del trabajo. La segunda vez se nos volvió a suspender y por último ya se nos despidió, pero sin el pago de las pres-

taciones a ninguno de los quince que fuimos despedidos. Todos hemos presentado demanda. Estos señores sólo pagaban unos feriados y otros no los pagaban. De manera que tenemos fe en la demanda que hemos planteado para ganarles estos derechos que, a más de darnos un trato pésimo, también nos han pretendido burlar. Hemos sabido que a los cinco que quedaron los hicieron firmar un contrato malo. No sólo comprometiéndose a ganar menos salario del que antes estaban ganando, sino renunciando a

otros derechos, lo que es ilegal.

Me ha llamado a escribir estas narraciones porque me pongo a pensar que si así tratan los batistianos a nuestros obreros; ¿cómo sería en su tierra? Hablan del catolicismo, de la fe en Dios, se horrorizan por el actual sistema socialista en Cuba, y se indignaron porque ningún obrero quiso trabajar el Viernes Santo.

Son como sepulcros: blancos por fuera y por dentro llenos de podredumbre.

ANTONIO ZARATE

ESCUELAS NO PUEDEN SER CLUBES POLITICOS

Venecia de Osa,
Agosto de 1962.

Señor Ministro de Educación
Lic. don Ismael Vargas

San José.

Respetable señor Ministro:

Nosotros, padres de familia, vecinos de Venecia de Osa hacemos de su conocimiento las irregularidades que se registran en esta zona, como es el hecho de tomarse las Escuelas como si fueran Club de Política. Manifestamos a usted nuestra

protesta por este hecho como es de que se encarguen los directores de Escuelas de repartir Paquines y folletos, que no concuerdan con nuestra Constitución.

Nosotros hemos realizado los últimos sacrificios, para que nuestros hijos aprendan a leer, escribir y educarse debidamente, con las tradiciones de nuestro país.

Esperamos nos notifique, si dichas órdenes emanan de su Ministerio o es que los maestros están aquí para acatar los mandos de la United Fruit Company.

Atentamente nos suscribimos de usted,

(Firman):

Armando Estrada Ch.,
Cruz Obando,
Quintín Chavarria,
Ursulina Carmona,
Julio Salazar Salazar,
Isabel González Palomo,
Esmeraldo Fallas,

Daisy Silva S.,
Onofre Leal Leal,
José M. Morales R.,
Clodomiro Matarrita Ruiz,
Aniana Espinoza,
Emiliano Villafuerte,
Armando Villafuerte,
Paulino Cruz,
Dolores Rivas B.,
Aquileo Segura Martínez,
Ninfa Rosales.

Piden prohibir circulación de 'paquines' anticomunistas

Hemos recibido el siguiente acuerdo tomado por los trabajadores bananeros, en Asamblea General de la Unión de Trabajadores de Golfito:

"Oído el informe que presenta un Delegado del sector de Coto, la Asamblea acuerda: Dirigirse al señor Ministro de Educación Pública para denunciar y pedir que se prohíba la circulación de las inmensas cantidades de "paquines" y otros folletos con propaganda anticomunista y anticubana q' los maestros de las escue-

las de la Compañía Bananera ponen en manos de los niños de todos los grados; propaganda esa que no por ser anticomunista y anticubana deja de ser menos perjudicial para la formación del niño, a la vez que les quita interés y dedicación al estudio de las diversas materias relativas al programa de estudios. De todo punto de vista esta propaganda es perjudicial y en consecuencia la Asamblea espera que el Ministerio de Educación Pública tome las medidas del caso para poner fin a esta grave anomalía".

Demandan Inscripción de FUTRA

La Asamblea General de UTG realizada el primero de setiembre, tomó el siguiente acuerdo:

"A proposición de un miembro asistente a la Asamblea, y como del Informe General se desprende que la FUTRA no ha sido debidamente inscrita no obstante que ha llenado todos los requisitos exigidos por la ley, y como tal cosa perjudica seriamente el movimiento obrero en la zona bananera, la Asamblea General acuerda: Dirigirse muy atentamente al señor Ministro de Trabajo solicitándole que no demore más

la orden de inscripción de la Federación Unica de Trabajadores del Pacífico Sur, FUTRA, ya que esta demora no sólo resulta ilegal sino que le está causando un serio perjuicio a la marcha de las organizaciones sindicales de la zona Sur del Pacífico y del país en General".

Del señor Ministro muy atentamente,

Guillermo CERDAS AHRENS
Secretario de Actas de UTG

SENTIDO PESAME

La Administración de "ADELANTE", se permite presentar su más sentido pésame a la señorita Dunia Castro Durán, quien es una buena colaboradora de "Adelante", por la muerte de su que-

rido abuelito don Ramón Durán Núñez y hace extensivo este pésame a su estimada esposa doña Benigna Segura de Durán y demás familia.

Piden una investigación en Finca 18

Un grupo de trabajadores de Finca 18, sector de Palmar Sur, se ha dirigido al Presidente de la República pidiendo que las autoridades del Ministerio de Trabajo realicen una investigación rigurosa en la zona, y que se haga con la participación de los dirigentes sindicales y no a escondidas, como han hecho otras veces. Las quejas formuladas son las siguientes:

Tenemos problemas sobre todo en el trabajo de limpieza de bananal y de zanjos (trabajos atrasados y mal pagados) en la deshienda de bananal quieren exigir la "rodalea" por dos colones la hectárea, lo que antes pagaron ocho colones. —según nos han informado—, tenemos problemas porque el mandador de la finca es enemigo declarado del sindicato al cual pertenecemos la mayoría de nos-

otros, y hay muchos asuntos más que deberían ser atendidos por una autoridad de trabajo.

Para que nos ayuden a plantear nuestros problemas, habíamos pedido que nos visitara un Dirigente Sindical; pero ayer 3 de agosto que se hizo presente uno de ellos, el compañero José Meléndez Ibarra, al bajarse no más del tren de pasajeros lo hizo preso el Resguardo de Palmar.

Estos problemas y esta situación de represión contra el sindicato y contra nuestros dirigentes, nos obligan a denunciar estas cosas ante usted.

El Inspector de Trabajo no nos visita desde hace muchos meses, y si llamamos a un dirigente del sindicato, extrañamente al llegar él a la finca las autoridades lo están esperando para hacerlo preso.

Desocupación en la zona bananera plantea la Unión de Trabajadores de Golfito

La Unión de Trabajadores de Golfito, en su Asamblea del primero de este mes, acordó emitir una resolución que dice lo siguiente:

"En conocimiento del caso que plantea uno de los compañeros asambleístas, lo que pone de manifiesto el gran número de trabajadores bananeros que se encuentran sin ocupación, por haber sido despedidos bajo pretexto de reducción de personal o por simple resolución patronal, habiendo sido sustituidos por trabajadores nuevos, sin ninguna experiencia en el trabajo, violando así el

espíritu de la Ley Laboral en su artículo 69 inciso c), la Asamblea acuerda: dirigirse al Honorable Consejo de Gobierno para pedir que sea estudiado este grave problema social de las familias bananeras desplazadas, cuyos jefes de familia no tienen actualmente un trabajo que les permita asegurar las más perentorias necesidades de los suyos, muchos de los cuales deambulan por las fincas bananeras en procura de algo que hacer y entonces son explotados por "contratistas" sin conciencia que se aprovechan de la situación de esos trabajadores".

Central Unica de Trabajadores Latinoamericanos dentro de 1 año

Los días seis, siete, ocho y nueve de setiembre se realizó en Santiago de Chile la Conferencia Sindical Latinoamericana. A pesar de las maniobras propagandísticas patrocinadas por las embajadas de los Estados Unidos y sus sirvientes en toda América Latina, y a pesar de la prohibición que hizo la CIOSL para que los trabajadores afiliados a ella asistieran, la Conferencia fue un gran éxito y todo salió como se había planeado. Quedaron echadas las bases para fundar, dentro de un año, la Central Unica de Trabajadores de América Latina.

Asistieron delegados de 20 países. Únicamente se quedaron sin llegar las delegaciones de Paraguay y Guatemala por impedirlo las dictaduras que reinan en esos países. Llegaron representaciones de sindicatos y federaciones sindicales afiliadas a la ORIT y a la CIOSL. De Argentina llegaron las representaciones peronistas y comunistas. De Venezuela asistieron delegados pertenecientes a todos los partidos. Hasta un diputado del Partido Acción Democrática. En la próxima edición publicaremos la lista de delegados.

A continuación, el informe del delegado Juan Rafael Morales, que asistió por la Confederación General de Trabajadores Costarricenses, encabezando la delegación que incluía a José Luis Frutos Romero de la Asociación de Empleados del Seguro Social y a Domingo Rojas, de la Federación Unica de Trabajadores Bananeros (FUTRA).

INFORME DE LA DELEGACION COSTARRICENSE

Con la sola excepción de Guatemala y Paraguay, países sometidos a una feroz represión por parte de esos gobiernos, se llevó a cabo en Santiago de Chile la Conferencia Sindical de los Trabajadores de América Latina los días 6, 7, 8 y 9 de setiembre. Las delegaciones, genuinas representaciones de los distintos movimientos obreros en Latinoamérica, imprimieron a la Conferencia una tónica profundamente fraterna en las deliberaciones sobre los temas de la Agenda.

MASAS HAMBRIENTAS, ANALFABETISMO, DEPENDENCIA

Los informes pusieron de manifiesto en forma unánime, la similitud de problemas que encaran en la actualidad los pueblos de América Latina: subdesarrollo, masas hambrientas, analfabetismo, situación de dependencia de nuestras economías con respecto al imperialismo yanqui, panorama latifundario de la tierra que entorpece visiblemente el desarrollo económico. Todos estos factores actúan directamente en el proceso de fermentación revolucionaria que vive América Latina y se agudizan ante la crisis económica por la que atraviesa el sistema capitalista mundial. A todo lo anterior debe agregarse la existencia de camarillas militares, aliadas a la gran burguesía y al imperialismo yanqui denominadas en su conjunto como la oligarquía nacional. Tal el cuadro que viven en la actualidad los pueblos de Argentina, Perú, Nicaragua y Paraguay.

BAJO EL SIGNO DE LA UNIDAD

La amplitud de la Conferencia en cuanto a las tendencias ideológicas que en la misma se hicieron presentes, lo revela el hecho de la participación de socialistas, peronistas, demócratas cristianos y comunistas. Se subrayó que sólo un frente común, amplio, unitario, que aglutine a todas las tendencias ideológicas en el seno de los sindicatos, es garantía absoluta para una defensa consecuen- te de los intereses de las masas laboriosas. La Central Unica de Trabajadores de Chile (CUT) es un vivo ejemplo de la férrea unidad que debe privar en el movimiento obrero. Los trabajadores chilenos, agrupados en su Central, han llevado hasta sus últimas consecuencias el complejo proceso de la unificación de las masas laboriosas de ese país. Fue como producto de las resoluciones de su último Congreso que se convocó a la Conferencia Sin-

dical Latinoamericana, y a su combativo mensaje de UNIDAD han respondido afirmativamente las masas obreras de Latinoamérica haciéndose presentes en Santiago de Chile.

No pueden existir diferencias ideológicas entre los trabajadores organizados frente a la embestida brutal de las oligarquías nacionales aliadas del enemigo común de los pueblos latinoamericanos, a saber, el imperialismo yanqui.

LABOR DIVISIONISTA DE LA ORIT

La Conferencia destacó que en los países donde aún no se ha logrado la unificación de los trabajadores, esto se ha debido en gran parte a la ausencia de libertades sindicales, a la campaña divisionista financiada y auspiciada por el Departamento de Estado a través de la ORIT. La posición estrecha, antiunitaria y contrarrevolucionaria de esta organización a lo largo del Continente, ha tendido siempre a hacerle el juego deliberadamente al imperialismo yanqui. Desde luego, tal actitud no tiene asidero en las masas ya que es contraria a sus intereses y se sustenta en organismos fantasma jugosamente remunerados con dólares norteamericanos. Pese a lo dicho, en los pocos países donde aún no se ha consolidado la unidad de la clase obrera, esta marcha firme y segura hacia este objetivo. En las peores condiciones de ofensiva reaccionaria, de maniobras divisionistas, de calumnias e infamias diseminadas por la prensa entregada al oro yanqui, los trabajadores latinoamericanos unen sus fuerzas; la unidad en la acción es denominador común de los movimientos sindicales plenamente identificados con los intereses de los trabajadores y de sus respectivos pueblos.

En la Argentina, el rudo golpe asestado a las libertades públicas por el Ejército, cohesionó más fuertemente a los trabajadores. El combativo informe de esta delegación, representativa de la casi totalidad de los trabajadores

argentinos, denunció la nefasta política del Presidente Guido de sometimiento a las maniobras del imperialismo yanqui, su feroz persecución contra el movimiento sindical. Plenamente identificadas en sus objetivos de lucha, en el análisis objetivo de su país y del Continente, la representación del MUCS (Movimiento de Unidad y Coordinación Sindical) y las 62 organizaciones peronistas, hicieron llegar hasta la Conferencia su combativo mensaje de unidad, su adhesión incondicional a la creación de una Central Continental Unitaria y Anti-imperialista, así como el apoyo unánime a la gloriosa Revolución Cubana.

Nuestra delegación pudo constatar el formidable desarrollo del movimiento sindical alcanzado por los siguientes países: Chile, Argentina, Brasil, Uruguay, Bolivia, Ecuador y Venezuela. En los demás países se produce un proceso de unificación acelerado del movimiento obrero. Este cuadro determina que hay condiciones suficientes para la constitución de una Central Continental de los trabajadores latinoamericanos. Sin embargo, la Conferencia tuvo desde su origen el plan de fijar un plazo de un año aproximadamente para la celebración del Congreso Constituyente de la Central, a fin de realizar un amplio programa de divulgación entre las masas obreras de América Latina e impulsar por todos los medios a su alcance la unidad, mediante un Secretariado Permanente asistido en sus funciones por delegados de cada país.

PAISES DESARROLLADOS Y PAISES SUBDESARROLLADOS

HABLA SALVADOR ALLENDE:

La tarea fundamental de nuestros países es vencer el subdesarrollo, de lo contrario, día con día seremos más pobres. Somos exportadores de productos básicos que no son elaborados antes de ser expedidos al exterior con lo cual importamos productos elaborados. La ley del más fuerte (Pasa a la Pág. siguiente)

5 Cables de último minuto

BOLIVIA Y LA URSS

LA PAZ, BOLIVIA, SETBRE. 19.—El jefe de la delegación parlamentaria soviética, Mijail Gravilov, al hablar en la sesión de honor que le ofreció la Cámara de Diputados, dijo que "existen posibilidades muy reales para la colaboración económica entre nuestros pueblos". "Ya conocen la propuesta de Nikita Jruschov hecha en la ONU a los representantes bolivianos, sobre los hornos de fundición. Que ella no esté realizada no depende de nosotros". Gravilov manifestó que "en esta época en que los cosmonautas soviéticos dan la vuelta a la tierra en menos de una hora, ya no hay distancias insuperables para la amistad y la colaboración entre los pueblos. Al referirse a la ley normalizando las relaciones diplomáticas, aprobada por el Congreso boliviano, el parlamentario soviético subrayó que el intercambio de embajadores entre Bolivia y la URSS contribuiría positivamente al desarrollo multilateral de ambas naciones. "La intensificación de las relaciones boliviano-soviéticas, indicó, corresponden a los intereses mutuos de nuestros pueblos y sirven a la causa de la paz en todo el mundo". En medio de numerosas ovaciones, exclamaciones y vivas al pueblo soviético por parte de los diputados y el público asistente, Gravilov destacó que la URSS ve con simpatía la lucha de los pueblos latinoamericanos y de otros continentes por desarrollar su economía y resaltó que "la ayuda soviética no se expresa en artículos de consumo, sino en medios de producción, que son el fundamento de la independencia económica de cualquier nación".

BLOQUEO NAVAL SERIA AGRESION ARMADA

MOSCU, SETBRE. 19.—Una incursión de la marina yanqui contra Cuba constituiría la violación más grosera de la Carta de las Naciones Unidas y el más grave crimen contra la humanidad, de acuerdo con la opinión del profesor J. Tunkin, Presidente de la Asociación Soviética de Derecho Internacional. "La violación de los principios y de las normas del derecho internacional —añade el profesor— semejante a la que efectúa Estados Unidos con respecto a Cuba, puede conducir en nuestros días a consecuencias catastróficas. Tunkin señala que algunos senadores norteamericanos, teniendo en cuenta el peligro de una agresión armada contra Cuba, proponen estrangularla con la ayuda de un bloqueo naval a sus costas, mas esto sería tan criminal como la agresión armada. Por último, el artículo de Tunkin señala que de acuerdo con la carta de la Organización de las Naciones Unidas, cualquier Estado puede intervenir contra el agresor en defensa de un país atacado.

LA CRISIS EN ESTADOS UNIDOS

WASHINGTON SETBRE. 19.—De cuatro a cinco mil millones de dólares se elevará el déficit del presupuesto nacional de los Estados Unidos, durante el presente ejercicio fiscal, según información de voceros del Departamento del Tesoro. Durante el pasado año fiscal que concluyó el 30 de junio, el déficit ascendió a un total de seis mil trescientos millones de dólares. Por su parte, el Secretario del Tesoro, Douglas Dillon en el curso de una reunión con 81 ministros de hacienda, consignó la existencia de un déficit presupuestal, pero se abstuvo de mencionar su cuantía. Dillon también anunció que el déficit en las cuentas de los Estados Unidos con el exterior es muy crecido.

LOS IMPERIALISTAS Y EL TERRORISMO

ACCRA, SETBRE. 19.—La participación de agentes germano-occidentales, franceses, británicos y norteamericanos en el criminal atentado cometido en días pasados contra el Presidente de Ghana, Kwame Nkrumah, en Kulungugu, fue denunciado hoy por radio ACCRA.

En la emisión se señaló que con este atentado el gobierno de Bonn, junto con las tres potencias occidentales ha querido "alcanzar sus negros objetivos". Asimismo se ha dejado entender que el embajador de la República Federal de Alemania en Accra, Lueders, había sido con anterioridad informado del atentado. Por su parte el diario "GHANAIAN TIMES" revela que el Departamento de Estado de los Estados Unidos conspira para derrocar al Gobierno de Ghana e impedir la unidad africana. Después de subrayar que el objetivo de la cancillería norteamericana es "poner a los países africanos bajo la protección de la OTAN".

LOS TRUCOS PERODISTICOS PARA ENGAÑAR AL PUBLICO

MOSCU, SETBRE. 19.—El periódico "IZVESTIA" ridiculiza hoy a la revista norteamericana "TIME" por una fotografía que publicó con la intención de demostrar la presencia de tropas soviéticas en Cuba.

El despacho del corresponsal de la agencia "NOVOSTI", F. ALLEXIEV, que inserta "IZVESTIA", comenta una foto de "TIME" en la que aparecen dos hombres uno con el uniforme del ejército soviético y otro con el del ejército rebelde de Cuba, y el siguiente pie: "UN SOLDADO DE CASTRO Y UN ESPECIALISTA SOVIETICO".

Luego de apuntar que la foto fue aprovechada para hablar de "razares apuntando hacia el Norte" y actividades subversivas en el Sur.

El periódico subraya que "TIME" presentó a Alberto Gesigin, artista de la orquesta sinfónica de la Unión Soviética como un "especialista".

PUNTOS
SOBRE LAS
IES... DE

adelante

De Sapo V. P. (Vende patrias) a Sapo P. B. (Pone bombas)

Con tal de recobrar su odiosos e irritantes privilegios de clase en Cuba, los batistianos son capaces de cualquier cosa. No tienen el menor escrúpulo.

Por recuperar una fábrica o un palacio en La Habana los vemos maniobrando para que toda la Humanidad se sumerja en el infierno de la guerra termonuclear.

¿Qué más da ponerle una bomba a cualquiera en Costa Rica para atizar la hoguera de la persecución y la violencia que precorizan en todas partes?

¿Qué les importa a ellos, extranjeros indeseables, la tranquilidad, la legalidad y el orden en un país al que miran como trampolín para saltar a la guerra mundial, a la matanza y el degüello de su propio pueblo?

Claro que hasta el miope ve que detrás de ellos está la embajada de los Estados Unidos, la Misión Militar Norteamericana incrustada en todas las dependencias de Seguridad Pública y sus agentes "civiles", que todos señalamos y conocemos: el Movimiento Costa Rica Libre, el Movimiento Nacionalista, la Juventud Democrática y otros grupos fascistas de sapos y esbirros.

La primera se les "cebó" en el laboratorio de idiomas de la embajada de los Estados Unidos. La segunda se la pusieron a Bernal Urbina Pinto, jefe del "Movimiento Nazi-onalista" para que se creyera que "son los comunistas". ¿A quién le pondrán la tercera para que no se "cebe" en sus fines, como las anteriores?

Porque las dos primeras se cebaron. Nadie creyó que los comunistas fuesen los autores. Han actuado por más de veinte años sin apelar a esos medios "políticos", propios de terroristas con práctica y experiencia en Cuba, como lo sabe todo el mundo.

En vista de que nadie decía que "fueron los comunistas", el Pochito Telles, irresponsablemente, salió diciendo que "eran los comunistas" y para reforzar la calumnia, que incluso refutó la "Prensa Libre" del miércoles, le estalló el jueves una bomba en el carro al nazi Bernal Urbina Pinto.

El procedimiento se aplicó ya en El Salvador: poner bombas y acusar a los anti-imperialistas. No tienen ni fantasía para inventar patrañas.

Como los sapos Vende-Patrias no obedecen a nuestras tradiciones de diálogo cívico; como no respetan a nadie; como están locos de furia y pasión, lo malo es que como se les "cebaron" las dos primeras bombas, vayan con la tercera.

Las autoridades deben vigilar muy bien a los sapos. Todos sabemos quienes son y quiénes los pagan.

La metamorfosis de los sapos es conocida; huevo, cabezón y sapo. En esta caso ha habido también metamorfosis: de Sapo V.P. (Vende-Patrias) se ha convertido en Sapo P.B. (Pone Bombas)